

(ເອກະສານແປ່ບໍ່ເປັນທາງການ ຈາກຕົ້ນສະບັບພາສາຫວຽດນາມ)

**ກະຊວງສາຫາລະນະສຸກ ຫວຽດນາມ ແຈ້ງຢຸດການກວດກາໂຄວິດຢູ່ດ່ານກ່ອນເຂົ້າປະເທດ ເລີ່ມ 27ເມສາ  
2022**

ປະຈຸບັນ ຕາມການບັນທຶກເຊື້ອຝະຍາດໂຄວິດ-19 ຢູ່ບັນດາປະເທດໃນທົ່ວໄລກ, ເຫັນວ່າເຊື້ອຝະຍາດໄດ້ມີວັກ  
ຊື່ນທີສາມາດຕ້ານເຊື້ອໄດ້ປະສິດຕິພາບດີສິນຄວນ ແລະ ຍັງສາມາດຕ້ານເຊື້ອ SARS-CoV-2 ທີ່ກຳລັງລະບາດໄດ້. ໃນ  
ຊ່ວງໄລຍະໜໍ່ນີ້ ຕົວເລກການຕົດ ແລະ ເສຍຊີວິດ ຈາກເຊື້ອຝະຍາດ ແມ່ນຫຼຸດລົງ ໃນຂອບເຂດທົ່ວໄລກ. ປະເທດ  
ຫວຽດນາມ ແມ່ນສາມາດຄວບຄຸມເຊື້ອຝະຍາດໂຄວິດ-19 ໃນຂອບເຂດທົ່ວປະເທດ ເຊິ່ງອັດຕາການສັກວັກຊື່ນຕ້ານ  
ເຊື້ອໂຄວິດ-19 ແມ່ນສູງ.

ອີງຕາມສະຖານະການເຊື້ອຝະຍາດໂຄວິດ-19 ແລະ ດຳລັດ ເລກທີ 82/2018/ND-CP, ລົງວັນທີ  
25/6/2018 ຂອງລັດຖະບານ ໄດ້ກຳນົດລະອຽດການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດບາງມາດຕາກ່ຽວກັບມາດຕະການສະກັດກັນ ແລະ  
ຕ້ານການແຜ່ລະບາດຂອງເຊື້ອຝະຍາດຕາມດ່ານຊາຍແດນ. ກະຊວງສາຫາລະນະສຸກ ໄດ້ສະເໜີຄະນະປະຈຳຝັກແຂວງ,  
ນະຄອນ ຊື້ນໍ່ບັນດາຂະແໜງການກ່ຽວຂ້ອງຈັດຕັ້ງປະຕິບັດບັນດາເນື້ອໃນດັ່ງລຸ່ມນີ້:

1. ຢຸດມາດຕະການຮຽກຮ້ອງກວດກາໃບແຈ້ງກວດເຊື້ອຝະຍາດໂຄວິດ-19 ຢູ່ທຸກດ່ານຊາຍແດນຂອງປະເທດ  
ຫວຽດນາມ ສໍາລັບຄືນເຂົ້າປະເທດ ເລີ່ມແຕ່ 00 ໂມງ 00 ນາທີ ຂອງວັນທີ 27/4/2022;
2. ໃຫ້ປະຕິບັດການຕິດຕາມ ແລະ ເຝື່າລະວັງ ຄືນເຂົ້າດ່ານ ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນດຳລັດເລກທີ 89/2018/ND-  
CP ລົງວັນທີ 25/6/2018 ຂອງລັດຖະບານ ທີ່ໄດ້ກຳນົດລະອຽດການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດບາງມາດຕາຂອງການ  
ສະກັດກັນ ແລະ ຕ້ານການແຜ່ລະບາດຂອງເຊື້ອຝະຍາດຕາມດ່ານຊາຍແດນ;
3. ເຜີ່ມທະວີການສະໜອງຂໍ້ມູນຂ່າວສານຜ່ານທາງສື່ຕ່າງໆ, ຫ້ອງແນະນຳ ແລະ ຕັກເຕືອນ, ຕ້ານເຊື້ອຝະຍາດໂຄ  
ວິດ-19 ໃຫ້ໜ້າສົມກັບສະຖານະການປະຈຸບັນ ແລະ ຕື່ນຕົວສະໜອງ ແລະ ອັດເດັດຂໍ້ມູນໃຫ້ທັນການ.

ກະຊວງສາຫາລະນະສຸກສືບຕໍ່ຕິດຕາມສະຖານະການ, ສະໜອງຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບສະຖານະການເຊື້ອຝະຍາດໂຄ  
ວິດ-19 ໃນຂອບເຂດທົ່ວໄລກ ແລະ ພາຍໃນປະເທດ ເຝື່ອຫາມາດຕະການ ແລະ ວິທີການຕ້ານການລະບາດເຊື້ອຝະຍາດ  
ທີ່ໜ້າສົມ.

**BỘ Y TẾ****CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 2118 /BYT-DP

V/v tạm dừng áp dụng khai báo  
y tế tại cửa khẩu đối với  
COVID-19.

Hà Nội, ngày 26 tháng 04 năm 2022

**HÓA TÓC**

Kính gửi: Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương.

Hiện nay, dịch COVID-19 đã ghi nhận tại hầu hết các nước trên thế giới, bệnh đã có vắc xin phòng bệnh đặc hiệu và có hiệu quả với các chủng vi rút SARS-CoV-2 hiện đang lưu hành; trong thời gian gần đây, dịch đã có xu hướng giảm cả số mắc và tử vong trên phạm vi toàn cầu. Tại Việt Nam, dịch COVID-19 đã được kiểm soát trên phạm vi toàn quốc với tỷ lệ bao phủ vắc xin phòng COVID-19 cao.

Căn cứ tình hình dịch COVID-19 và Nghị định số 89/2018/NĐ-CP ngày 25/6/2018 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật phòng, chống bệnh truyền nhiễm về kiểm dịch y tế biên giới, Bộ Y tế đề nghị Ủy ban nhân dân tỉnh/thành phố chỉ đạo các cơ quan liên quan thực hiện các nội dung sau:

1. Tạm dừng việc áp dụng khai báo y tế với COVID-19 tại tất cả các cửa khẩu của Việt Nam đối với người nhập cảnh kể từ 00 giờ 00 phút ngày 27/4/2022.

2. Duy trì giám sát hành khách nhập cảnh tại các cửa khẩu theo quy định tại Nghị định số 89/2018/NĐ-CP ngày 25/6/2018 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật phòng, chống bệnh truyền nhiễm về kiểm dịch y tế biên giới.

3. Chủ động cập nhật các tài liệu truyền thông, khuyến cáo phòng, chống dịch COVID-19 phù hợp với tình hình hiện nay và chủ động đưa tin kịp thời.

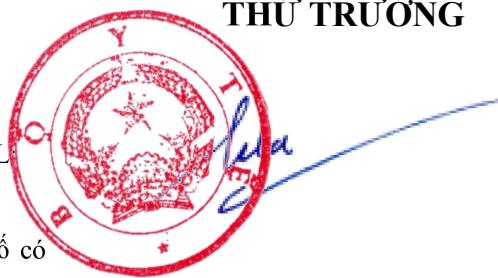
Bộ Y tế tiếp tục cập nhật, cung cấp thông tin về hình ảnh dịch bệnh trên thế giới và trong nước để có các biện pháp phòng chống dịch phù hợp.

Trân trọng cảm ơn./.

**Noi nhận:**

- Như trên (danh sách kèm theo);
- PTT. Vũ Đức Đam (để báo cáo)
- Bộ trưởng (để báo cáo);
- Văn phòng Chính phủ (để báo cáo);
- Các Đồng chí Thứ trưởng;
- Các Bộ: NG; CA; GTVT; QP; TT-TT, VH-TT-DL;
- Các Vụ, Cục: DP, KCB, KH-TC, TT-KT;
- Các Viện VSDT/Pasteur;
- Các Sở Y tế, TTKDYTQT, CDC tỉnh/thành phố có hoạt động KĐYT;
- Lưu: VT, DP.

**KT. BỘ TRƯỞNG  
THỨ TRƯỞNG**



**Nguyễn Trường Sơn**

**DANH SÁCH GỬI CÔNG VĂN**  
**(Kèm theo Công văn số 2118/BYT-DP ngày 26 tháng 4 năm 2022)**

---

Ủy Ban nhân dân tỉnh, thành phố có hoạt động kiểm dịch y tế: Hà Nội, Hải Phòng, Lào Cai, Lạng Sơn, Quảng Ninh, Quảng Trị, Đà Nẵng, Kon Tum, Khánh Hòa, Đồng Nai, TP. Hồ Chí Minh, An Giang, Tây Ninh, Bình Thuận, Thừa Thiên Huế, Điện Biên, Tiền Giang, Quảng Bình, Quảng Nam, Cần Thơ, Quảng Ngãi, Bình Định, Thanh Hóa, Long An, Đăc Nông, Lâm Đồng, Bà Rịa-Vũng tàu, Phú Yên, Kiên Giang, Lai Châu, Nghệ An, Đồng Tháp, Nam Định, Bình Phước, Sơn La, Cà Mau, Cao Bằng, Hà Giang, Thái Bình, Ninh Bình, Hà Tĩnh, Gia Lai, Đăc Lăc, Bình Dương, Trà Vinh, Vĩnh Long.